

# РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Благодарим вас за покупку устройства ОКЛИК!

Перед началом использования данного устройства внимательно прочтите руководство пользователя для обеспечения правильной эксплуатации изделия и предотвращения его повреждения.

Конструктивные особенности устройства и содержание данной инструкции могут быть изменены в целях усовершенствования продукта без предварительного уведомления.

Изготовитель и дистрибьюторы данной продукции не несут ответственности за повреждения корпуса устройства, а также за ущерб, причиненный вследствие неправильной или несоответствующей эксплуатации пользователем.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Тип подключения: беспроводной
- Количество кнопок: 7
- Оптический сенсор высокого разрешения:  
800/1200/1600/2000/2400 dpi
- Ресурс нажатий: до 3 000 000
- Автоматическая конфигурация без специальных драйверов
- Тефлоновые ножки
- Кнопка переключения беспроводных режимов
- Переключатель ВКЛ/ВЫКЛ
- Интерфейс подключения:
  - Bluetooth 3.0
  - Bluetooth 5.0
  - USB-ресивер (2,4 ГГц)
- Работа от 1 батарейки стандарта «AA»
- Радиосвязь на частоте: 2,4 ГГц
- Потребление: 1,5 В = 15 мА
- Размер: 124 x 49 x 82 мм
- Вес (без учета веса батареи): 94 г

## КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Беспроводная компьютерная мышь 503MW
- 1 батарейка стандарта «AA»
- Универсальный USB A/C ресивер
- Руководство пользователя

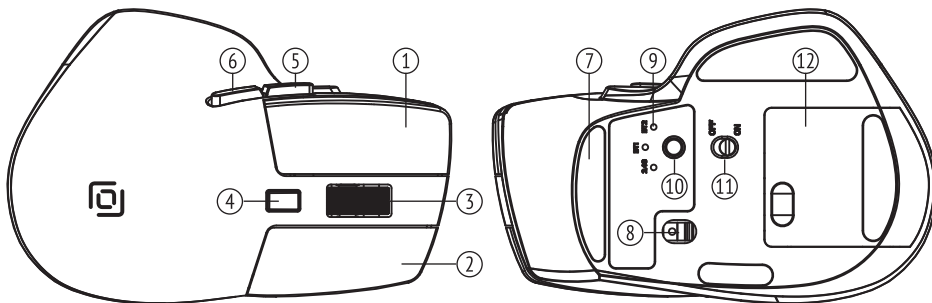
## СИСТЕМНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ

- ОС Windows/Linux
- Порт USB-A
- Поддержка Bluetooth

## НАЗНАЧЕНИЕ

Данная компьютерная мышь является координатным устройством ввода для управления курсором и отдачи различных команд компьютеру.

## СХЕМА УСТРОЙСТВА



1. Левая кнопка мыши
2. Правая кнопка мыши
3. Колесо прокрутки/Средняя кнопка мыши
4. Кнопка переключения режимов DPI
5. Кнопка «Вперед»
6. Кнопка «Назад»
7. Тефлоновые ножки

8. Оптический датчик
9. Индикаторы режимов работы (2,4 ГГц/Bluetooth 3.0/Bluetooth 5.0)
10. Кнопка переключения режимов работы
11. Переключатель ВКЛ/ВЫКЛ
12. Крышка отсека батареи и USB-ресивера

## ПОДКЛЮЧЕНИЕ И УСТАНОВКА

1. Извлеките устройство из упаковки.
2. Убедитесь в отсутствии видимых повреждений корпуса, которые могли возникнуть при транспортировке. Если изделие повреждено или не функционирует – обратитесь к продавцу.
3. Включите устройство, переместив переключатель ВКЛ/ВЫКЛ в положение ON. Затем выберите тип подключения, нажимая на кнопку переключения режима работы.
4. Подключите USB-ресивер в свободный USB-порт ПК или установите Bluetooth-соединение, выбрав устройство «503MW» в настройках беспроводного подключения ПК или ноутбука.

### МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. Оберегайте изделие от повышенной влажности, пыли и воздействия высоких температур.
2. Не используйте для протирки бензин, спирты или другие растворители, т. к. они могут повредить поверхность.  
Для чистки используйте мягкую сухую ткань.
3. Не допускайте чрезмерного механического воздействия на изделие.
4. Не вскрывайте изделие и не производите ремонт самостоятельно.

### РЕШЕНИЕ ВОЗМОЖНЫХ ПРОБЛЕМ

**Проблема:** устройство не работает.

**Решение:**

- Убедитесь, что устройство подключено правильно.
- Убедитесь в исправности USB-порта ПК. Подключите устройство к другому USB-порту.
- Убедитесь, что Bluetooth-подключение завершилось успешно.

### ПРАВИЛА И УСЛОВИЯ МОНТАЖА

Данное устройство не требует какого-либо монтажа или постоянной фиксации.

### УСЛОВИЯ ХРАНЕНИЯ

Устройство требуется хранить при температуре от 5 до 40 °С при относительной влажности не более 85 %, избегать попадания прямых солнечных лучей.

### УСЛОВИЯ ТРАНСПОРТИРОВКИ

Изделие рекомендуется транспортировать в оригинальной упаковке.

### РЕАЛИЗАЦИЯ УСТРОЙСТВА

Изделие предназначено для реализации через розничные торговые сети и не требует специальных условий.

### УСЛОВИЯ УТИЛИЗАЦИИ

В целях защиты окружающей среды, после окончания срока службы прибора и элементов питания, не выбрасывайте их вместе с обычными бытовыми отходами, передайте прибор и элементы питания в специализированные пункты для дальнейшей утилизации.

### УСЛОВИЯ ОГРАНИЧЕНИЯ ПОЛЬЗОВАНИЯ

Данное устройство предназначено для работы в жилых, коммерческих и производственных зонах в соответствии с назначением и мерами безопасности, описанными в данном руководстве пользователя.

### УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

Условия гарантийного обслуживания вы можете найти на сайте ОКЛИК: [oklick.ru/support/warranty](http://oklick.ru/support/warranty)

### ТЕХНИЧЕСКАЯ ПОДДЕРЖКА

По вопросам технической поддержки вы можете обратиться через соответствующий раздел на сайте ОКЛИК: [oklick.ru/support/help](http://oklick.ru/support/help)

### ИЗГОТОВИТЕЛЬ

**Ниппон Клик Системс Лимитед**  
Адрес: Куиджано Чэмберс, а/я 3159, Роуд Таун, Тортола,  
Британские Виргинские Острова  
Сделано в Китае

**Nippon Klick Systems Limited**  
Address: Quijano Chambers, P.O.Box 3159, Road Town, Tortola,  
British Virgin Islands  
Made in China

### Импортер и организация уполномоченная на принятие претензий от потребителей:

**ООО «Мерлион»**  
Россия, Московская обл., г. Красногорск, б-р Строителей, д.4

Для получения более подробной информации об устройстве и дополнительных программах конфигурации посетите сайт:  
[www.oklick.ru](http://www.oklick.ru)

Дата производства указана на упаковке.

Гарантийный срок: 1 год

Срок службы: 1 год

V1.2023



## ПАЙДАЛАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫ

ОКЛИК құрылғысын сатып алғаныңыз үшін алғыс айтамыз!

Осы құрылғыны пайдаланбас бұрын, өнімнің дұрыс жұмыс істеуін және оның зақымдалуын болдырмау үшін пайдаланушы нұсқаулығын мұқият оқуыңызды сұраймыз

Құрылғының құрылымдық ерекшеліктері мен осы нұсқаулықтың мазмұны өнімді жақсарту үшін алдын ала ескертусіз өзгертілуі мүмкін.

Осы өнімді өндіруші және дистрибьюторлар құрылғы корпусының зақымданғаны үшін, сондай-ақ пайдаланушының дұрыс пайдаланбауы немесе сәйкес келмеуі салдарынан келтірілген залал үшін жауапты болмайды.

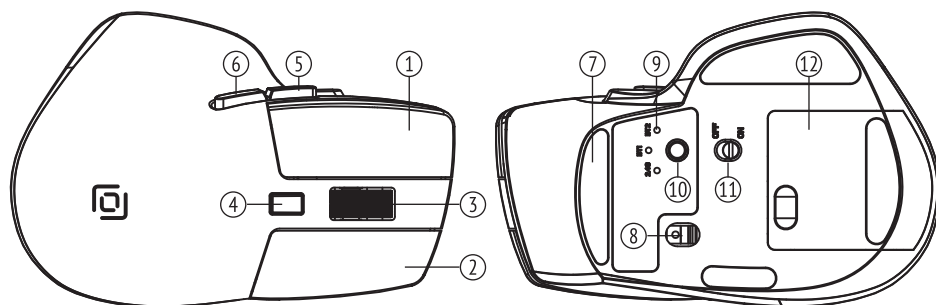
### ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

- Қосылу түрі: сымсыз
- Қосылу интерфейсі:
  - Bluetooth 3.0
  - Bluetooth 5.0
  - USB-ресиверін
- Өлшемі: 124 x 49 x 82 мм
- Салмағы (батареяларды есептемегенде): 94 г
- Тұтынуы: 1,5 В = 15 мА

### ҚОЛДАНЫЛУЫ

Бұл құрылғы жүгіргіні басқаруға және компьютерге әртүрлі командаларды беруге арналған.

### ҚҰРЫЛҒЫ СХЕМАСЫ



1. Тінтуірдің сол жақ батырмасы
2. Тінтуірдің оң жақ батырмасы
3. Айналдыру дөңгелегі/Ортаңғы түймесі
4. DPI режимдерін ауыстыру түймесі
5. "Алға" батырмасы
6. "Арқа" батырмасы
7. Тefлон аяғы

8. Оптикалық сенсор
9. Жұмыс режимінің индикаторлары (2,4 ГГц/Bluetooth 3.0/Bluetooth 5.0)
10. Жұмыс режимдерін ауыстыру түймесі
11. Қосу/Өшіру қосқышы
12. Батарея бөлімі мен USB ресиверін қақпағы

### ҚОСУ ЖӘНЕ ОРНАТУ

1. Құрылғыны қаптамадан алыңыз.
2. Тасымалдау кезінде пайда болуы мүмкін корпусның көрінетін зақымдалмағанына көз жеткізіңіз. Егер өнім зақымдалған немесе жұмыс істемесе – сатушыға хабарласыңыз.
3. Қосу/Өшіру қосқышын ON күйіне жылжыту арқылы құрылғыны қосыңыз. Содан кейін жұмыс режимін ауыстыру түймесін басу арқылы қосылым түрін таңдаңыз.
4. USB ресиверін компьютердің бос USB портына қосыңыз немесе компьютердің немесе ноутбуктің сымсыз қосылым параметрлерінен "503MW" құрылғысын таңдау арқылы Bluetooth байланысын орнатыңыз.

## САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ

1. Бұйымды жоғары ылғалдылықтан, шаңнан және жоғары температураның әсерінен қорғаңыз.
2. Сұрту үшін бензинді, спиртті немесе басқа еріткіштерді пайдаланбаңыз, өйткені олар бетті зақымдауы мүмкін. Тазалау үшін жұмсақ, құрғақ шүберекті пайдаланыңыз.
3. Бұйымға шамадан тыс механикалық әсер етуін болдыртпаңыз.
4. Бұйымды ашпаңыз және өзіңіз жөндемеңіз.

## МҮМКІН МӘСЕЛЕЛЕРДІ ШЕШУ

**Мәселе:** құрылғы жұмыс істемейді.

**Шешім:**

- Құрылғының дұрыс қосылғанына көз жеткізіңіз.
- ДК USB-портының жарамдылығын тексеріңіз. Құрылғыны басқа USB портына қосыңыз.
- Bluetooth қосылымы сәтті аяқталғанына көз жеткізіңіз.

## МОНТАЖДАУ ЕРЕЖЕЛЕРІ МЕН ШАРТТАРЫ

Бұл құрылғы ешқандай монтаждауды немесе тұрақты бекітуді қажет етпейді.

## САҚТАУ ШАРТТАРЫ

Құрылғыны 5 бастап 40 °C дейінгі температурада 85 %-дан аспайтын салыстырмалы ылғалдылықта сақтау керек, күн сәулесінің тікелей түсуіне жол бермеу керек.

## ТАСЫМАЛДАУ ШАРТТАРЫ

Өнімді түпнұсқа қаптамада тасымалдау ұсынылады.

## ҚҰРЫЛҒЫНЫ САТУ

Қоршаған ортаны қорғау мақсатында аспаптың және қоректендіру элементтерінің қызмет ету мерзімі аяқталғаннан кейін оларды кәдімгі тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаңыз, аспап пен қоректендіру элементтерін одан әрі кәдеге жарату үшін мамандандырылған пункттерге тапсырыңыз.

## КӘДЕГЕ ЖАРАТУ ШАРТТАРЫ

Қоршаған ортаны қорғау мақсатында аспаптың және қоректендіру элементтерінің қызмет ету мерзімі аяқталғаннан кейін оларды кәдімгі тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаңыз, аспап пен қоректендіру элементтерін одан әрі кәдеге жарату үшін мамандандырылған пункттерге тапсырыңыз.

## ПАЙДАЛАНУДЫ ШЕКТЕУ ШАРТТАРЫ

Бұл құрылғы осы пайдаланушы нұсқаулығында сипатталған қауіпсіздік шаралары мен мақсатына сәйкес тұрғын, коммерциялық және өндірістік аймақтарда жұмыс істеуге арналған.

## КЕПІЛДІКТІ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ШАРТТАРЫ

Кепілдікті қызмет көрсету шарттарын сіз OKLICK сайтынан таба аласыз: [oklick.ru/support/warranty](http://oklick.ru/support/warranty)

## ТЕХНИКАЛЫҚ ҚОЛДАУ

Техникалық қолдау мәселелері бойынша сіз OKLICK сайтындағы тиісті бөлім арқылы хабарласа аласыз: [oklick.ru/support/help](http://oklick.ru/support/help)

## ӨНДІРУШІ

Ниппон Клик Системс Лимитед

Мекенжайы: Куиджано Чемберс, А/Ж 3159, Роуд Таун, Тортола, Британдық Виргин Аралдары. Қытайда жасалған

## Импорттаушы және тұтынушылардан талап-тілектерді қабылдауға уәкілетті ұйым:

«Мерлион» ЖШҚ

Ресей, Мәскеу облысы, Красногорск қаласы, Құрылысшылар б-ры, 4 ұй

Құрылғы туралы қосымша ақпарат алу үшін [www.oklick.ru](http://www.oklick.ru) сайтына кіріңіз.

Өндіріс күні қаптамада көрсетілген.

Кепілдік мерзімі: 1 жыл

Қызмет мерзімі: 1 жыл